דיעזעס בלאטט ערשיינט דריימאל וואָכענטליך אונד האָסטעט זאממט „פּרייטאג-ביילאגע“ נור:
גאנץ-יעהריג 8 גולדען, האלב-יעהריג 4 גולדען, פיערטעל-יעהריג 2 גולדען.

Neue Jüdische Pester Zeitung.

דיעזעס בלאטט ערשיינט דריימאל וואָכענטליך
מאנטאג, מיטוואָך אונד פרייטאג
אונד קאָסטעט
פיר עסטערריַיך-אונגארן
גאנציעהריג . . . 8 גולדען ע. וו.
האלביעהריג . . . 4 גולדען ע. וו.
פיערטעליעהריג . . 2 גולדען ע. וו.
פיר אויסלאנד
גאנציעהריג 10 גולד.— קר. ע. וו.
האלביעהריג 5 גולד.— קר. ע. וו.
פיערטעליעה' 2 גולד.50 קר. ע. וו.

ניי יידישע פעסטער צייטונג

אויף דיעזע צייטונג קאנן מאן עדען טאג
פ ר ע נ ו מ ע ר י ר ן.
דער פרענומעראציאָנס-פּרייס בע-ציינט פיר דעם עסטאָנע דעם ערשטען בלאטעס.

דיא רעדאקציאָן בעפינדעט זיך אין דער בוכהאנדלונג דעס מאָריץ בוריאן, בודא-פעסט (מאראקקאנערהויף) וואהין מאן אויך דיא פּרענומעראַציאָנס-געלדער צו זענדען בעליעבט.

Nr. 57, ערסטער יאהרגאנג — פעסט, מאָנטאג, יה' אלול ה'תרמ"ד. — Budapest, den 8. September 1884.

דיא רייזע דעס רוסישען קאיזערס.

— דיא דריי-מאָנארכען-צוזאממענקונפט. —

מאן האט זאָלאנגע פאָן דער רייזע דעס רוס-שען קאיזערס נאך וואַרשוי, דער הויפּטשטאדט ר ו ס י ש-פּ אָ ל ע נ ס, געשפּראָכען, ביז זיא צור טהאט געוואָרדען איזט, דא דיא אנקונפט דעס קאיזערס אלעקסאנדער III אין וואַרשוי פיר הייט ע, 10 אוהר פאָרמיטטאג, בעשטיממט וואָרדע. אויך דיא געפאלגטע „דריי-מאָנארכען-צוזאממענקונפט“, וועלכע דיא פאָליטישע וועלט זיט מאָנאטען זאָ לעבהאפט בעשאָפטיגט, ווירד שאָן דעמנאָכסט צור ווירקליכקייט ווערדען. זעלבסט איבער אָ ר ט אונד צ י ל דיעזער צוזאממענקונפט איזט מאן עגדליך נאך זאָ פיעלען ש ו אָ נ ק ו נ ג ען דענן דאך צו איינעם בעשטיממטען ענטשלוסס גע-לאנגט. איינע פעטערסבורגער דעפעשע פאָם 6-טען דיעזעס, וועלכע איינען א מ ט ל י כ ען באראָק-טער צו האבען שיינט, מעלדעט הערבער פאָל-גענדעס:

„עס איזט נונמעהר זיכער, דאס דיא אנקונפט דעס קאיזערס אלעקסאנדער אין וואַרשוי עגטווע-דער אם זאָנגטאג אָדער מאָנטאג פריה ער-פאָלגען ווירד. — מיט דעם קאיזער קאָממען גליַיכ-צייטיג דיא קאיזערין, דער טהראָנפאָלגער אונד דיא גראָספירסטין קסעניא. — מיט וועלכער באהן דיא ריי-זע ערפאָלגט, איזט אונבעשטיממט. אויף אללען פאָן פעטערסבורג נאך וואַרשוי פיהרענדען באהנ-ליניען זינד גראָסע פאָרבעריַיטונגען אונד פאָרזיכטס-מאס-רעגעלן געטראָففען. אם וואהרשיינליכסטען איזט, דאס דער קאיזערליכע צוג דען דירעקטען וועג אי-בער ווילנא נעהמען ווירד. דענן דיעזע איזט גערא-דעצו מיליטעריש בעזעטצט. עבענזאָ וויא אים פאָ-ריגען אהרע דיא איזענבאהנ-ליניע פעטערסבורג-מאָסקוי פאָן מעהרערען רעגימענטערן בעזעטצט וואָרדען וואר, אין גלייכער וויזע געשאה דיעס עטצט אויף דער ווילנאער שטרעקע. דער גאנצע איזענבאהנ-דאמם איזט פאָן מיליטער-פאָסטען בע-וואכט. דער איפענטהאלט דער קאיזערליכען פאָ-מיליע אין וואַרשוי איזט אויף דריַיא טאגע אנבע-רוימט. אָב דיא קאיזערליכע פאָמיליע אים קאָניגס-שלאָסס אָדער אים לוסט-שלאָסס ל אַ צ י - ע נ קי וואָהנונג נעהמען ווירד, איזט ביזהער אונ-בעשטיממט. בייַדע פאלאָסטע זינד צום עמפּפאָנגע הערגעשטעללט וואָרדען. וואהרשיינליך איזט עס, דאס דיא גראָסען עמפּפאָנגע אים ק אָ נ י גל י-כ ען שלאָ ס ס ע שטאטטפינדען, וועהרענד דיא קאיזערליכע פאָמיליע איהרע פריִיוואט-וואָהנונג אין ל אַ צ י ע נ קי אויפשלאגען ווירד. אם אויפ-טראג דעס אָבער-פאָליַיי-מיסטערס ווירד דיא שטאדט אללע דריַיא טאגע הינדורך „אללומינירט“ זיין מיססען. אויך וואהרד אנבעפאָהלען, דיא הייזער צו דעקאָרירען, דאך זינד פאהנען נור אין רו-סישען אָדער וואַרשויער שטאדט-פאָרבען אנצו-ברינגען. אם טאגע דער אנקונפט דעס קאיזערס פינדעט אים קאָניגליכען שלאָסס אין גראָסער עמפּפאָנג דער בעהערדען שטאטט אונד אבענדס איזט האָפ-באלל. אם צוויטען טאגע דעס קאיזער-ליכען אויפענטהאלטעס איזט פאָרמיטטאגס גראָסע „מיליטער - רעוויַיו“. דער רייזיגע עקסערציער-פּלאטץ, אויף וועלכעם דיעזע רעוויַיע שטאטטפינ-דעט, בלייבט פיר דאס גראָסע פּובליקום גאָנצליך ג ע ש ל אָ ס ס ע ן. נור ווער אינע דירעקטע איינלאדונג פאָן זייטען דעס פאָליַיי-מיסטערס בע-זיטצט, ערהאָלט איינען פּלאטץ אויף דען ביידען, איינגענס צו דיעזעס צוויעקע ערבויטען טריבינען. אום 5 אוהר דעסזעלבען טאגעס פינדעט איין גראָסעס מיליטערישעס „רינער“ (פעסט-מאהל) שטאטט. אם דריטטען טאגע ווערדען דער קאיזער אונד דיא קאי-זערין איינינע אָففענטליכע אנשטאלטען בעזוכטי-גען אונד אבענדס דען באלל ביים גענעראל-גובער-נער ג ו ר ק אָ בעזוכען. צו דיעזעס ווערדען אויך מעהרערע הערפאָרראגענדע פערזאָנליכקייטען וואר-שויס אונד מעהרערע „גוטגעזינטע“ מיטגליעדער דער פאָליַישען אריסטאָקראַציע געלאדען. דיעזעס באללע ווירד אין וואַרשויער פאָליַישען קרייזען האָ-הע „פאָליטישע בעדייטונג“ בייגעמעססען. אם פיער-טען טאגע איבערזיעדעלט דיא קאיזערליכע פאָמי-ליע אויף דאס יאגד-שלאָס שקערניעוויצע, וואָזעלבסט זיא ביז צור „דריי-קאיזער-צוזאממענקונפט“ פער-בלייבט. דיעזע פינדעט אם 15. אונד 16. דיעזעס שטאטט. — קאיזער-קאָניג פראַנץ יאָזעף ווירד אם זאָנגטאג, 14. דיעזעס, אבענדס, מיט סעפּאראט-האָפּ-צוג פאָן וויען אבריַיזען, אונד מאָנטאג מיטטאגס אין ש ק י ע ר נ י ע ו ו י צ ע אינטערעففען. ערצ-הערצאָג אלבערכט ווירד איהן ניכט בעגלייטען. דער באהנהערצאָג האט, וויא בעקאנטט, זיינערצייט פאָם קאיזער אלעקסאנדער אינע אינלאדונג ערהאלטען, דען וואַרשויער מאגאזוערן בייצו-וואָהנען, ער קאָנ-טע אבער דיעזע אינלאדונג וועגען אנדערווייטיגער בערופס-געשאففטע ניכט אננעהמען. — אָב קאיזער ווילהעלם פערזאָנליך נאך שקערניעוויצע קאָממט, אָדער אָב זיך דערזעלבע דורך د ע ן ק ר אָ ג - פ ר י נ צ ע ן ווירד פערטרעטען לאססען, איזט נאָך אונבעשטיממט אונד נור פאָם געזונדהייטס-צישטאנד דעס קאיזערס ווילהעלם אבהאָנגיג. — דיא פאָרזיכטס-מאס-רעגעלן, וועלכע אין וואַרשוי פיר דיא טאגע דעס קאיזערליכען אויפענטהאלטעס געטראففען וואָרדען, זינד גערادעצו ריעזענהאففט. עס וואָרדע אללען הויז-אייגענטהימערן אונד יאה-רעס-פאָרטיען פאָלגענדעס שריפטשטיק צור אונ-טערפערטיגונג אונטערבריַיטעט: „דער אונטער-צייכנעטע בעשטאָטיגט היערמיט, דאס ער ג ע נ נ י ע קענענטניס האט פאָן דען שווערען פאָלגען אונד דער גראָסען פּראָגנטווארטונג, דיא איהן טרففען וויר-דע, וועגן ער וועהרענד דער טאגע דעס אויפענט-האלטעס דער קאיזערליכען פאָמיליע אין וואַרשוי אין זיינער וואָהנונג פערזאָנליכקייטען אונטערקונפט גיבט, וועלכע אירגענד וועלכע „פערבעכערישע אבזוכטען“ האבען, אָדער וועגן אין זיינער וואָהנונג אירגענד אינע פערבעכערישע איבערטרעטונג פאָרקאָממען זאָللטע.“ — אין דען לעטצטען טאָ-גען פאנדען טאָגליך פיעלע הונדערטע הויז-דורכ-זוכונגען שטאטט. דיא פאָליטיש פערדאָכטיגען אינ-דיווידוען וואָרדען אין האففט גענאָממען אונד זאָלל דיא „צימאדעללע“ (פעסטונגס-געففאנגנים) געראדעצו איבערففיללט זיין. — גענעראל-גובערנער ג ו ר ק אָ טריففט פאָרבעריַיטונגען צו איינעם גראָסען באלל-פעסטע, וועלכעם צור פיער דער אנוועזענהייט דעס רוסישען קאיזער-פאָאראָס אין וואַרשוי פערגאנגען שטאל-טעט ווערדען ווירד. — דיא וועהרענד דער פאָר-אָהרינגען אונרוהען אין דער וואַרשויער אונווערז-טעט טהיילנעהמענדען שטודענטען וואָרדען אנגע-וויזען, וואַרשוי ביז אויף וויטערעס צו פערלאففען. — דיא ביידען קאיזער פאָן דייטשלאנד אונד עס-טערריַיך-אונגארן ווירדען גאָففען דעס רוסישען קאיזער-פאָאראָס זיין. דער רוסישע מיניסטער דעס איסערן, הערר גיערס, ווירד זיך אים געפאָלגע דעס קאיזערס בעפינדען. דאס צייגט, דאס דיא צוזאממענ-קונפט איינע פאָליטישע בעדייטונג האט.“

איינע צווייטע, אוים ו ו אָ ר ש ו י פאָם 6. דיעזעס דאטירטע דעפעשע לייטעט: „דיא אנקונפט דעס קאיזערס אין אונזערער שטאדט וואורדע גונ-מעהר אמטליך פיר מאָנטאג (הייטע), 10 אוהר פאָר-מיטטאג, אנגעקונדיגט. דער וואגען-פערקעהר אין דען שטראסען מוס שאָן אינע שטונדע פריהער אינגעשטעללט ווערדען. עס האבען הייער אין דען לעטצטען טאגען צאהלרייכע פ ע ר ה אָ ט ו נ ג ען שטאטטגעפונדען. אין אינדיווידואם, וועלכעם דיא פאָליציַיא פערהאففטעט, צאָגן זאָגאר אינען רע-וואָלווער, דער איהם יעדאך פאָן אינעם פאָליציסטען עגטרריססען וואורדע. דיא פאָליציַיא ערפאָהר, דאס אוים פעטערסבורג אינע גראָסע אנצאהל נ י ה י-ל י س ט ע ן אין אונזערער שטאדט אונד אומגע-בונג אנגעלאנגט איזט. דיא וואבזאמקייט דער פאָ-ליציַיא וואורדע אין אָففענע דעסען פערשטאָרקט. דיא שטערקע פאָן م אָ د ل ي ن נאך שקיערניעוויצ-צע אונד וואַרשוי איזט פאָللשטאָנדיג פאָן מיליטער אומרינגט. — איינער הייער פערבריַיטעטען מעלדונג צופففאָלגע, זאָللן קאיזער אלעקסאנדער III. ווילליענס זיין, שאָן אים נאָففטען יאהרע זיך צום „קאָניג פאָן פאָלען“ קראָנען צו لاففسען. דיעזער מעלדונג איזט וועניג פערטרויען צו שענקען; זיא ווירד בלאָם פער-בריַיטעט. אום בייא דער פאָליַישען בעפאָלקערונג אנלאففסליך דעס קאיזערליכען בעזוכעס איינע בע-גיסטערונג הערففאָרצורופען.“

ווער ברויכען וואָהל ניכט ערסט צו זאגען, דאס דיא בעפאָלקערונג עסטערריַיך-אונגארנס בייא אי-נער בעגעגנונג אונזערעס מאָנארכען מיט דעם בע-הערשער רוסלאנדס קיינע בעזאָנדערע פריידע עففפינדעט. מאן הענט איינמאל גענען רוסלאנד, וואָ נאָך אימער דער גיסט דער שקלאוויַיא הערשט, איין אינאיבערוונדליכעס מיסטרויען. ווער גלויבען, דאס אויך דיא בעפאָלקערונג אים דייטשען ריַיכע דיא בעגעגנונג דעס קאיזערס ווילהעלם מיט זינעס פערוואנדטען, דעס קאיזער אלעקסאנדער III, עבען ניכט מיט דעם געפיהלע דער בעגייסטערונג בעגריففס. אין עסטערריַיך-אונגארן זאָוואָהל, אלס אין דייטשלאנד פירכטעט דיא בעפאָלקערונג מיט רעכט, דאס אויך דיא גערינגסטע אנגאָהערונג אין רוסלאנד דער זאכע דער פריַיהייט אין ביידען שטאא-טען נור ערהעבליכען שאדען בריַינגען דירففטע!

פיעלליַיכט אין אינ ע ר בעציעהונג דירففטען ווער אונס פריַיען, דאס צווישען אונזערער מאָנאר-כיַיא אונד רוסלאנד פריַינדליכע בעציעהונגען זיך געשטאלטען. ווער ווייסען נעמליך לידער נור צו גוט, דאס ביז יעטצט געדיימע רוסישע אגענטען דיא בעففאָלקערונג אין באָסניען גגנען אונזערע מאָנאר-כיַיא ففرהעטצטען. אום דיעזעס גרונדע מוסטען ווער אין באָסניען אָففטוועהרענד איינע שטארקע בעזאָטצונג ערהאלטען, דיא אונס אָהרליך אויף פיעלע מילליאָנען צו שטעהען קאָממט. עס איזט אللאָף צו ערוואַרטען, דאס אין פאָלגע איינער אנ-נאָהערונג צווישען קאיזער-קאָניג פראַנץ יאָזעף I. אונד קאיזער אלעקסאנדער III. דיא ווייהלערייען דער רוסישען אגענטען אין באָסניען וואָהל דאך אין עגדע נעהמען ווירדען! דאס ווערע פיר אונזערע מאָנאר-כיַיא אللערדינגס איין געוויַיننסט, דער ניכט אונטער-שאָטצט ווערדען קאָנן! אللין מאן דארף אונטער קיינען אומשטאָנדען דיא טריַיאָזיגקייט אונד אונצו-ففרלففسיגקייט דער רוסישען פאָליטיק אום דעס אוגע لاففسען. געשאה עס יא צור צייט דעס „בינד-

דיא רייזע דעס רוסישען קאיזערס.

— דיא דריי-מאָנארכען-צוזאממענקונפט. —

מאן האט זאָלאנגע פאָן דער רייזע דעס רוס-שען קאיזערס נאך וואַרשוי, דער הויפּטשטאדט ר ו س י ש-פּ אָ ل ع ن س, געשפּראָכען, ביז זיא צור טהאט געוואָרדען איזט, דא דיא אנקונפט דעס קאיזערס אלעקסאנדער III אין וואַרשוי פיר הייט ע, 10 אוהר פאָרמיטטאג, בעשטיממט וואָרדע. אויך דיא געפאלגטע „דריי-מאָנארכען-צוזאממענקונפט“, וועלכע דיא פאָליטישע וועלט זיט מאָנאטען זאָ לעבהאففט בעשאففטיגט, ווירד שאָן דעמנאָכסט צור ווירקליכקייט ווערדען. זעלבסט איבער אָ ر ط אונד ز ي ل دیزعور צוזאממענקונפט איזט מאן עגדליך נאך זאָ פיעלען ش و ا ك ن ك و ن ج ع ا ن דענן דאך צו איינעם בעשטיממטען ענטשלוסס גע-לאנגט. איינע פעטערסבורגער דעפעשע פאָم 6-טען דיעזעס, וועלכע איינען ا م ط ل ي ب ع ا ن באראָק-טער צו האבען שיינט, מעלדעט הערבער פאָל-געגדעס:

„עס איזט נונמעהר זיכער, דאס דיא אנקונפט דעס קאיזערס אלעקסאנדער אין וואַרשוי עגטווע-דער אם זאָנגטאג אָדער מאָנטאג פריה ער-פאָלגען ווירד. — מיט דעם קאיזער קאָממען גליַיכ-צייטיג דיא קאיזערין, דער טהראָנפאָלגער אונד דיא גראָسפירסטין קסעניא. — מיט וועלכער באהן דיא ריי-זע ערפאָלגט, איזט אונבעשטיממט. אויף אللען פאָן פעטערסבורג נאך וואַרשוי פיהרענדען באהנ-ליניען זינד גראָסע פאָרבעריַיטונגען אונד פאָרזיכטס-מאס-רעגעלן געטראففען. אם וואהרשיינליכסטען איזט, דאס דער קאיזערליכע צוג דען דירעקטען וועג אי-בער ווילנא נעהמען ווירד. דענן דיעזע איזט גערא-דעצו מיליטעריש בעזעטצט. עבענזאָ וויא אים פאָ-ריגען אהרע דיא איזענבאהנ-ליניע פעטערסבורג-מאָסקוי פאָן מעהרערען רעגימענטערן בעזעטצט וואָרדען וואר, אין גלייכער וויזע געשאה דיעס עטצט אויף דער ווילנאער שטרעקע. דער גאנצע איזענבאהנ-דאמם איזט פאָן מיליטער-פאָסטען בע-וואכט. דער איففענטהאלט דער קאיזערליכען פאָ-מיליע אין וואַרשוי איזט אויף دريه טאגע אנבע-רוימט. אָב דיא קאיזערליכע פאָמיליע אים קאָניגס-שלאָסס אָדער אים לוסט-שלאָסס ل ا ص ي - ع ن ك ي וואָהנונג נעהמען ווירד, איזט ביזהער אונ-בעשטיממט. בייַדע פאלאָסטע זינד צום עמפּפאָנגע הערגעשטעללט וואָרדען. וואהרשיינליך איזט עס, דאס דיא גראָסען עמפּפאָנגע אים ك ا ن ج ا ل - כ ען ش ل ا ص س ع שטאففטפינדען, וועהרענד דיא קאיזערליכע פאָמיליע איהרע פריִיוואט-וואָהנונג אין ل ا ص ي ع ن ك ي אויففשלאגען ווירד. אם אויפ-טראג דעס אָבער-פאָליַיי-מיסטערס ווירד דיא שטאדט אللע دريه טאגע הינדורך „אللומינירט“ זיין מיססען. אויך וואהרד אנבעפאָהלען, דיא הייזער צו דעקאָרירען, דאך זינד פאהנען נור אין רו-סישען אָדער וואַרשויער שטאדט-פאָרבען אנצו-ברינגען. אם טאגע דער אנקונפט דעס קאיזערס פינדעט אים קאָניגליכען שלאָסס אין גראָסער עמפּפאָנג דער בעהערדען שטאטט אונד אבענדס איזט האָפ-באלל. אם צוויטען טאגע דעס קאיזער-ליכען אויففענטהאלטעס איזט פאָרמיטטאגס גראָסע „מיליטער - רעוויַיو“. דער רייזיגע עקסערציער-פּלאטץ, אויף וועלכעם דיעזע רעוויַיע שטאטטפינ-דעט, בלייבט פיר דאס גראָסע פּובליקום גאָנצליך ג ע ש ل ا ص س ع ن. נור ווער אינע דירעקטע איינלאדונג פאָן זייטען דעס פאָליַיי-מיסטערס בע-

Unicum

56410 55569 53249 52903 47618 46105 43675 41770
67313 66633 65220 64363 64345 62771 61948 59219
74688 71399 69743 69606 68894.

ציעהונג דער באדישען 35 גולדען-לאָזע.

בייא דער אם 1-טען דיזעס שאמטנעהאבטען ציע-הונג וואורדען פאָלגענדע סעריען נעצאָגען: 63 116 152
877 752 735 708 704 602 599 580 445 392 324 319
1499 1465 14 5 1232 1243 1168 1182 1074 994 894
2222 2217 2075 1874 1853 1811 1747 1746 1524 1518
2579 2544 2542 2441 2438 2381 2250 2247 2240 2238
3090 3089 1011 3001 2986 2964 2901 2747 2717 2617
3540 3537 3520 3508 3379 3348 3313 3214 3164 3101
4168 4077 4023 3964 3937 3932 3912 3869 3586 3550
4784 4757 4671 4523 4518 4512 4454 4359 4327 4212
5104 5071 5043 5042 2992 4958 4915 4913 4882 4855
5568 5522 5504 5378 5352 5332 5263 5182 5137 5110
6284 6208 6183 5979 5945 5914 5842 5797 5687 5585
6846 6796 6752 6714 6731 6704 6657 6540 6447 6325
7186 7156 7127 7044 7035 7020 7016 692[illegible] 6922 6863
7412 7371 7362 7351 7311 7269 7253 7229 7201 7196
7734 7723 7721 7694 7568 7550 7500 7499 7461 7443
7816 7863 7873 7965 7969, דיא פרעמיען-פערלאָזונג פון-דעם אם 30. סעפטעמבער שטאמט.

ציעהונג דער ברוינשוויינער לאָזע.

בייא דער אם 1-טען דיזעס פאָרגענאָמענען פער-לאָזונג וואורדען נאכשטעהענדע האָהערע געווינסטע נעצאָ-גען, אונד צוואר פיעל דער הויפט-טרעפפער מיט 90,000 מארק אויף ס' 8775 נו' 37, דער צווייטע טרעפפער מיט 9000 מ' אויף ס' 2918 נו' 19, דער דריטטע טרעפפער מיט 6000 מ' אויף ס' 3485 נו' 14, דער פיערטע טרעפפער מיט 2000 מ' אויף ס' 294 נו' 19.

געשעפטסבעריכט

— וויעגער געטריידע-מארקט. —

וויצען. עפפעקטיווע וואארע 7 גולד' 75 קר' ביז 9 גולד' 25 קר'; פער הערבסט 8 גולד' 18 קר' ביז 8 23 קר'; פער אָקטאָבער-נאָוועמבער 8 גולד' 23 קר' ביז 8 גולד' 28 קר'; פער פריהיאהר 8 גולד' 65 קר' ביז 8 גולד' 70 קר'.

קאָרן. עפפעקטיווע וואארע 7 גולד' ביז 8 גולד'; פער הערבסט 7 גולד' 20 קר' ביז 7 גולד' 25 קר'; פער אָקטאָבער-נאָוועמבער 7 גולד' 20 קר' ביז 7 גולד' 28 קר'; פער פריהיאהר 7 גולד' 28 קר' ביז 7 גולד' 33 קר'.

האפער. עפפעקטיווע וואארע 6 גולד' 45 קר' ביז 7 גולד' 10 קר'; פער הערבסט 6 גולד' 43 קר' ביז 6 גולד' 48 קר'; פער פריהיאר 6 גולד' 55 קר' ביז 6 גולד' 60 קר'.

קוקורוץ עפפעקטיווע וואארע 6 גולד' 80 קר' ביז 6 גולד'; פער סעפטעמבער-אָקטאָבער 6 גולד' 70 קר' ביז 6 גולד' 75 קר'.

— פעסטער געטריידענעשעפט. —

וויצען וואר הייטע (אם 4. ד' מ') שוואך אויס-געבאָטען אונד האָהערע פרייזע געפאָרדערט עס וואורדען 6000 מעטערצענטנער אום 5 קר' טהייערער בייא נוטער קויפלוסט אבגעזעצט, אונד צוואר: טהיים 79 קילאָ פאָן 8 גולד' 40 קר' ביז 8 גולד' 50 קר'; 78 קילאָ פאָן 8 גולד' 20 קר' ביז 8 גולד' 30 קר'; 77 קילאָ פאָן 8 גולד' 15 קר' ביז 8 גולד' 20 קר'; 76 קילאָ צו 7 גולד' 65 קר'. — פעסטער באָדען 79 קילאָ פאָן 8 גולד' 25 קר' ביז 8 גולד' 35 קר'; 78 קילאָ פאָן 8 גולד' ביז 8 גולד' 10 קר'; 76 קילאָ פאָן 8 גולד' ביז 8 גולד' 5 קר'. — אללע אנדערן סאָרטען וואר-דען צו דענזעלבען פרייזען געהאנדעלט.

קאָרן. וואורדע הייטע אינסגעזאממט 600 מעטער-צענטנער בייא שוואכער קויפלוסט צו 8 גולד' 70 קר' ביז 6 גולד' 80 קר' פערקויפט.

גערסטע זינד 1000 מעטערצענטנער צום פרייזע פאָן 6 גולד' 20 קר' פיר לייכטע וואארע, אונד 8 גולדען 60 קר' פיר מאלצ-וואארע געהאנדעלט וואָרדען.

האפער. וואורדען 1500 מעטערצענטנער פאָן 5 גולד' 80 קר' ביז 6 גולד' 10 קר' פערקויפט.

פריהיאהרס-וויצען 8 גולד' 59 קר' ביז 8 גולד' 61 קר'.

הערבסט-וויצען 8 גולד' 18 קר' ביז 8 גולד' 20 קר'.

קוקורוץ פער מאי-יוני 1885 5 גולד' 70 קר' ביז 5 גולד' 72 קר'.

פריהיאהרס-האפער 6 גולד' 28 קר' ביז 6 גולד' 30 קר.

הערבסט-האפער 6 גולד' 6 קר' ביז 6 גולד' 8 קר.

רעפס פער אויגוסט-סעפטעמבער 12 גולד'.

בריעפע דער רעדאקציאָן.

סב"ב אין דיאָנדיאש: איהרע בעמערקונג איזט נאנץ ריכטיג, דאס ווייר דיא נעשיכטע דער יודען אין עסטערייך-אונגארן אבגעשלאָסען האבען, אָהנע דעם פערדיענסטפאָל-לען דר' פישהאף ערוועהנונג צו טהון, אָבגלייך דער-זעלבע אים יאהרע 1848 איינע העראָרראנענדע פאָליטישע ראָללע געשפיעלט האט! צו איהרער בערוהיגונג דיענע איה-נען דיא מיטטהיילונג, דאס ווייר זיינערצייט אין אונזערער „פריישאנ-סעפאראט-ביילאגע" איינע אויספיהרליכע ביאָגראָ-פיע בריינגען ווערדען. ווייר האבען יא אים פאָרוואָרט צו דיע-זער ביילאגע דיישליך אויסגעשפראָכען, דאס ווייר דיא בי-אָגראפיען יענער גלוביגען-גענאָסען מיטטהיילען ווערדען, וועלכע אלס פאָליטיקער, שטאאטס-מאנגער, נאציאָנאל-אָקאָנאָמען דיכטער, קינסטלער אָדער פאָרדערער דער וויסענשאפטען אונד הומאניטעטס-אנשטאלטען רוהמפאָלל זיך הערפאָרגעטהאן, אונד זאָוואָהל דעם שטאאטע, אלס דער נעזאממט-מענשהייט אונפערגאָנגליכע דיענסטע געלייסטעט האבען. — ווייר בענאנען נאטירליך מיט דען „גדולי ישראל", ווייל דיעזען אונשטרייטיגען אונטער אללען אומשטאָנדען אי-בעראלל דיא „עהרע דעס פאָרטריטטס" געביהרט; זאָ-באלד ווייר מיט דען „תולדות גדולי ישראל" פערטיג ווער-דען, ווערדען ווייר דיא „תולדות אנשי מופת" בענענען, דא דיא מאָגנער, דיא אויף דען פערישידענען עריוועהנטען גע-ביעטען הערפאָרראגענדעס געלייסטעט האבען, געוויס דען טיטעל „אנשי מופת" מיט רעכט פערדיענען! — הערדן מ' מ' אין ס' (בוקאָווינא): ווייר דאנקען פיר דיא פריינדליכע מיטטהיילונג; ווייר וואוסטען ניכט, דאס ר' ישראל בעש"ט זי"ע קיינען זאָהן הינטערליעס. אין דיעזעם פונקטע וואר אלזאָ אויך פראָפעסאָר נראטץ אין זיינער „געשיכטע דער יודען", גלייך אונס, שלעכט אונטערריכטעט. איבערענגס האט משה רבנו ע"ה יא איינען זאָהן הינטערלאסען, וועהרענד דעסען אונגעאכטעט יהושע צו זיינעם נאכפאָלגער בע-שטיממט וואורדע!

דיעזעם בלאטטע ליעגט דיא זיעבע-טע ליעפערונג אונזערער „פריטאג-סעפאראט-ביילאגע" בייא!

לאָטטאָ-ציעהונג פאָם 3. סעפטעמבער 1884.

העראָמאנגשטאדט:	23	63	8	15	39
לעמבערג:	9	83	2	10	86
פראג:	36	54	32	21	3[illegible]

וואסער-שטאנד דער דאָנוא.

פרעסבורג 2.23, קאָמאָרן 2.29, בודאפעסט 2.62, מאָ-האטש 3.57, נייזאטץ 3.44, פאנטשאָווא 1.87, אָרשאָווא 2.46.

וואסער-שטאנד דער טהייס.

מ-סיעט 0.87, וו-נאמעני 2.14, טאָקאי 2.11, סאָל-נאָק 2.62, סענעדין 2.45.

פיר דיא רעדאקציאָן פעראנטוואָרטליך: מ' עהרענטהייל.

וויכטיג פיר ווייג-קאָנזומענטען.

ווייר גע־פרעגטע בעעהרען אונס, דען פ. ט. הערען ווייגהענדלערן, הענאל־ענפעכפעלן, נאסס-ווייטהען אונד פ־וואסען אונזערע פאָרראָטהע אין נוטען געזונדען געבירגס־ווייגען, זאָוואָהל כשר אלס אויך נסר, ראָטהע אונד ווייסע, צו דען קו-לאנטעסטען פ־רייזען צו עמפפעהלען, אונד קאָנגען דיעיעניגען הערען, וועלכע פאָן אונזערע־מיטטהיילונג געבריוך מאכען וואָללען, דורך אינע פ־אָבזעזענדונג זיך איבערצייגען. פיר סאָלידע בעדיעונג גאראנטירט אונזערע 40 יאהריגע פירמא

Lazar Berger & Söhne

Wein-Grossproducenten

Gyöngyös.

(Post u. Bahnstation.)

מחזורים, סדורים ותחנות

אין שאָנען אונד גוטען איינבאנדען,
זאָוויא אללע נאמענען
זיידענע אונד וואָללענע טליתים.
מיט גאָלד- אונד זילבער-בארטען
אין רייכהאלטיגער אויסוואהל
עמפפיעהלט
MORITZ BURIAN, Buchhändler
in Budapest.

בעשטעללונגען ווערדען פראָמפט געגען נאכנאהמע עקספעדירט.

דיא שאָנסטען

גאָלדשטיקערייען

אויף פרוכת אונד מאנטערל.

ק. גרינוואלד

בודאפעסט,

לאנדשטראכסע (הייסאר־שעם הויז).

עמפפיעהלט זיך צור אנפערטיגונג אללער פאָר-קאָממענדען

גאָלד-קונסטשטיקערייען,

זאָוואָהל פיר טעמפעל נאך אלטען, אלס נאך נייען ריטוס, אונד בירגט דעסען זיים 38 יאהרען ערוואָרבענער וואָהלפע־דיענטער רוף, וויא אויך פיר דען טעמפעל אין פעכט, וויין, מישקאָלץ אונד פיר נאך מעהרערע נאָסע נעמענדען צור אללגעמיינען צופ־ריעדענהייט אויסגעפיהרטען אר-בייטען — וואָרבער צייגניסע פאָרליעגען — פיר סאָלידע אונד בעסטע עפפעקטואירונג.

צייכנונגען אין גראָסטער אויסוואהל ליעגען צור איינזיכט אויף.

אתרוגים, לולבין והדסים

פ־יינסטע פארגער צו שטוינענד בילליגען פ־רייזען אונד צוואר: נומ' 3 צו 50 קר'; נומ' 2 צו 1 גולד'; נומ' 1 צו 2 גולד'; פ־יינע מובחרים פאָן 5 ביז 10 גולדען פער שטיק. לולבין פ־יינסטע יענואר צו 75 קר' פער שטיק. הדסים צו 5 גולד' פער 100 שטיק. טראָקענע לולבין והדסים גראטיס. — אויסטרעגע זאָוואָהל אויך איינצעלנע אלס אויך אויף מעהרערע שטיקע ווערדען, געגען איינזענ-דונג דער העלפטע דעס בעטראגעס אלס אנגא-בע. מיטטעלסט נאכנאהמע פינקטליך אונד שנעלל עקספעדירט.

הק' שמואל בן מוה' נתן חיים ז"ל

אדרעססע: **Samuel Weisz in Budapest,**
VI. Mohrengasse Nr. 1, I. Stock Thür 14.

דיא רעדאקציאָן אונד אדמיניסטראציאָן דער „נייען יידישען פעסטער צייטונג" בעפינדעט זיך אין דער בוכדרוקעריי דעס הערן מאָריץ בוריאן אין בודא-פעסט, וואָהין אללע צושריפטען אונד זענדונגען צו אדרעס-סירען זינד. אדרעססע:

Moritz Burian in Budapest.

דיעס נעגינט פאָללקאָממען, אונד איזט איינע נענויערע בע-צייכנונג דיעזער אדרעססע דורכאוס אונגאָבהיג.

נייא איינטרעטענדע אבאָנענטען ער-האלטען דען אנפאנג דעס נייען פאָלליעטאָנס „טאנטע חיה", דיא לאנד-רעבעצין", וויא אויך דיא 6 פאָרט-זעטצונגען אונזערער „פריטאג-סעפאראט-ביילאגע", ענטהאלטענד דיא ביאָגראפיען דעס ר' יונתן אי-בעשיטץ, ר' אליהו ווילנא אונד ר' יחזקאל לאנדוי זצ"ל, זאממט פאָרטראָטס גראַ-טיס צוגעזענדעט.

Budapest, 1884. Eigenthum und Druck v. MORITZ BURIAN. Für die Redaction verantwortlich: M. EHRENTHEIL.

פרינצען רודאָלף מיט דער קראָנ-פרינצעסין שטע-פאַניע" צו ערבויען"— נאָך פערטיגונג דער אורקונדע בעווערקשטעללונגען דער פראָזעס דער וויענער רע-ליגיאָנס-געמיינדע, הערר פאָללאַק ריטער פאָן באָרקענוי, דיא שלוסשטיינ-לעגונג, וואָרויף דער סינאַגאָגען-פאָרשטאַנד הערר ליעבערמאַנן אין איינער ערגרייפענדען אנשפּראַכע דער גאָטטליכען פאָרזעהונג געדאַכטע, דיא אונזערער מאָנאַרכיע איינען זאָלך עדלען בעשירמער פערליעה, דער אין פאָטערלי̈כער ליעבע אללען זיינען אונטערטהאַנען גלייכע הילד אונד גנאַדע אנגעדייהען לאָסט! — דיא אנשפּראַכע שלאָס מיט איינעם „האָך!" אויף דען קאַיזער אונד דען קראָנ-פרינצען!

* (גראָפער בראַנד אין טעמעשוואַר וויִרד פאָם 5. מעשוואַר.) אוים טעמעשוואַר וויִרד פאָם 5. דיעזעס פאָלגענדעס טעלעגראַפירט: הייטע נאַכטס וויטהעטע איין גראָסער בראַנד אין דען מייערהאָ-פען. איין הויז בראַנטע אב אונד אויך איינע פּרויע פיעל דעם פייער צום אָפּפער. — הייטע מיטטאָגס בראַך אין דער שפּיריטוס-פאַבריק דעם העררן פריעדמאַנן פייער אויס, דאס גראָסע פער-העערונגען אנריכטעטע. דיא גראָפען, צור פאַבריק געהאָריגען שטאַללונגען זאַממט צאַהלרייכען אָכסען, וויא אויך דיא גראָסען פּרוכט-מאַגאַזינע זאַממט דען בעטראַכטליכען קוקורוצ-פאָרראַטהען זינד אין אָפּפער דער פלאַממען געוואָרדען. דער בראַנד דעהנטע זיך אין פאָלגע דעם הערשענדען ווינדעס ענטלאַנג דער „אונגאַר.-גאַססע" אויס אונד צערשטאָר-טע דאַזעלבסט נאַהע אן 90 וואָהנהייזער. דיא גאַססע בילדעטע בינגען קורצעסטער צייט אין פלאַממענ-מעער. דיא פייערוועהר קאָנטע נור מיט לעבענס-געפאַהר איהרעם רעטטונגסווערקע אָבליעגען. בע-דויערליכער וויזע קאָנטע דאס מיליטער קיינע הילפרייכע האנד ביעטען, נאַכדעם דיא גאַנצע גאַר-ניזאָן נאָך ביא דען אבונגען זיך בעפינדעט. — דיא לאַגע דער הייסגעזוכטען אוזט מיטליר ערדע-גענע. — פאָן דען נעדערגעבראַנטען הייזערן וואַ-רען נור איינגע וויינגע פערזיכערט. 300 אָכסען זינד עבענפאַללס פערבראַנט. דאס קעסעלהויז אונד דיא שפּיריטוס-פאַבריק בליעבען אונפערזעהרט. מענשען-לעבען פיעל קיינעס צום אָפּפער. — דער הויז-איגענטהומער וואָללאַק ערהעלט אונ-דעסען זאָ שווערע בראַנדוואונדען, דאס אן זיינעם אייפקאָממען געצווייפעלט וויִרד. דיא אָבראַכלאָזען וואָרדען אים בראַנישען נאַסטהויזע אינטער-בראַכט. פיעלע אנגעזעהענע בירגער האבען בע-טראָכטליכע סוממען פיר דיא פעראונגלי̈קטען גע-שפענדעט. דער שאדען אוזט ריעזיג גראָס. נאַכ-מיטטאָגס לענגע זיך דער ווינד, עס פיעל רעגען, אונד דער בראַנד וואָרדע געלאָשען. — דיא שטאַל-לונגען דער פייערמאַנניסען שפּיריטוס-פאַבריק זינד אויך פאָר צוויי יאהרען אבגעבראַנט, וואָבייא אן 400 מאַסט-אָכסען צום אָפּפער פיעלען. דיעסמאַל גע-לאַנג עס, דען גראָפּסטען טהייל דעם מאַסטפיעהעס אויס דען שטאַללונגען צו טרייבען. — וויא נאַכ-טראָגליך געמעלדעט ווירד, בעלייפט זיך דער שא-דען דעם פאַבריקס-אינגענטהימערס פרעד-מאַנן אויף 230,000 גולדען, דאס געשעפט וואר יעדאָך אסעקורירט. אונטער דען איבריגען אבגע-בראַנטען וואַרען נור וועניגע פערזיכערט.

* (פאָסט-דיעבשטאַהל אין קראָאַציען) אוים דער שטאַדט קראַפינא וווִרד געמעלדעט: אם 3-טען דיעזעס איט פאָם הויז-זיגען שטייער-אַמטע דער בעטראג פאָן 23,000 גול-דען אן דיא לאַנדעס-הויפט-קאַססא אין אגראַם פער פאָסט געזענדעט וואָרדען. דיעזע זענדונג איזט פער-שוואונדען, גלייכצייטיג אבער אויך דער פאָסט-מייסטער פאָן קראַפינא! אָב היעבייא דער פאָסט-מייסטער זעלבסט דער שולדיגע איזט, אָדער אָב דערזעלבע פיעלליכט פאָן דען דיעבען געוואַלט-זאַם אוים דעם וועגע געשאַפט וואורדע - דאס דירפטע דיא איינגעליטעטע אונטערזוכונג באלד צו טאגע געפאָרדערט האבען!

* (ענטדעקונג איינער גע-היימען דרוקערייא.) אין ווין וואורדע דיעזער טאגע איינע געהיימע דרוקערייא אין איינעם קעללער ענטדעקט, וועלכע דיא אנאַרכיסטען בע-ניטצטען צור פערפאָפענטליכונג אהרער איפיה-רערישען שריפטען. דיא דרוקערייא זאַממט דען פאָרגעפינדענען בראַנד-שריפטען וואורדע נאַטור-ליך מיט בעשלאג בעלעגט. מעהרערע הייפטלינגע דער אנאַרכיסטען, וואָרונטער אויך דער זעטצער אונד לייטער דער דרוקערייא, בעפינדען זיך בע-רייטס אין דער געוואַלט דער פאָליציא.

* (פרינץ יאָזעף פאָן זאַכסען-קאָבורג-גאָטהא) דער בים בעשטיגען איינעם געבירגעס אין אויסעע, וויא ווייר פאָר קורצעס געמעלדעט, דורך איינען שטורץ לעבענס-געפאַהרליך פערוואונדעט וואורדע, דירפטע דענן דאָך אם לעבען ערהאַלטען בליבען. איינע זאָעבען איינ-געטראָפענע דעפעשע מעלדעט נעמליך, דאס אין דעסען בעפינדען איינע בעסערונג איינגעטרעטען, וועלכע איינע פאָללשטאַנדיגע גענעזונג האָפ-פען לאָסט.

* (דיא ערא פּגונג דער סער-בישען באַהנען) פאָנד אם 5-טען דיעזעס שטאַטט. דיעזע טהאַטזאַכע איזט אויך פיר אונזערע מאָנאַרכיע ערפרייליך, ווייל היעדורך אונזער האַר-דעל נאָך דעם „אָרענטע" האָפענטליך איינען נייען אויפשוואונג נעהמען דירפטע.

* (דיא כאָלעראַ אין איטאַ-ליען) איזט ליידער אים שטיינען בענריפפען. מאַן האָפפט אינדעס, דערזעלבען דורך ענערגיש דורכ-געפיהרטע מאַסרעגעלן זיטענס דער בעהאַרדען אלסבאלד איינהאלט טהון צו קאָנגען.

נאַכטראָג.

— צור דריי-קאַיזער-צוזאַממענקונפט. —

בעטרעפפס דעס אָרטעס דער צוזאַמ-מענקונפט זאָלל נייערדינגס איינע ענטשלוס-אָנדע-רונג איינגעטרעטען זיין. אויס טעשען (עסטערריי-כיש-שלעזיען) ווירד נעמליך זאָעבען געמעלדעט: „דאס היעזיגע שלאָס דעס ערצהערצאָגס אלב-רעכט, וועלכעס זיט יאהרען גאַנצליך אונבע-וואָהנט איזט, ווירד מיט פיעבערהאַפטער איילע אין שטאנד געזעטצט אונד מיט נייען מאָבעלן פערזע-הען. עס אונטערליעגט קיינעס צווייפעל, דאס דיא מאָנאַרכען-צוזאַממענקונפט אין דיעזעס שלאָסס שטאַטטפינדען ווירד. טעשען איזט יא דיא נאָכסטע עסטערריכישע איינגעבאהנ-שטאַציאָן צור פרייסישען גרענצע ביא אָדערבערג. אויך פאָן וואַרשוי איזט דיעזע שטאַדט אין וויעניגען שטונ-דען צו ערריכען. עס איזט אונזערע שטאַדט דאהער געווים אם געאיגנעטסטען צו איינער צוזאַממענקונפט פיר דיא מאָנאַרכען דייטשלאנדס, עסטערריכ-אונגארנס אונד רוסלאנדס". — זאָ וייט דיא מעלדונג, דיא איינגע וואהרשינליכקייט פיר זיך האט. וואָהל וואורדען אין יינגסטער צייט אנדערע צוזאַממענ-קונפטס-אָרטע נאַמהאַפט געמאַכט: אללין עס איזט יא בעקאַנגט, דאס יעדעסמאַל, ווענן דער רוסישע קאַיזער איינע רייזע אונטערנעממט, איבער דיא רייזע-שטרעקע אונד דאס רייזע-צייל אבזיכטליך דיא פערשיעדענסטען נאַכריכטען אין אומלויף געזעטצט ווערדען, אום דיא נהילפיסטען צו טייסען אונד זיא אין דער אויספיהרונג אהרער מאָרד-פלאַנע צו פערהינדערן.

פערלאָזונג.

ציעהונג דער ברונשוויגער-לאָזע.

ביא דער אם 1. דיעזעס פאָרגענאָממענען פערלאָזונג פיעל דער הויפט-טרעפפער מיט 30,000 מארק אויף ס' 8775 נו' 37, דער צווייטע טרעפפער מיט 9000 מ' אויף ס' 2918 נו' 19, דער דריטטע טרעפפער מיט 6000 מ' אויף ס 3485 נו' 44, דער פיערטע טרעפפער מיט 3000 מ' אויף ס' 294 נו' 19, יע 300 מארק געוואנגען: ס' 1072 נו' 27, ס' 1121 נו' 29, ס' 1081 נו' 33, ס' 5684 נו' 43, ס' 6783 נו' 17, ס' 8775 נו' 25, ס' 9008 נו' 46, ס' 9210 נו' 50, ס' 9286 נו' 21 אונד ס' 9644 נו' 7. יע 105 מארק געוואנגען: ס' 1072 נו' 22, ס' 2392 נו' 31, ס' 2392 נו' 45, ס' 2918 נו'

וואוסטזיין, ביא פאָללער פערגינגס וואר. ער שפּראַך אלזאָ קיינע „נאַרריעהייא", אונד זאָ לאַסט אויך איך מיר עס ניכט איינרעדען, דאס איך מיר בלאָס איינע „נאַרריעהייא" אין דען קאָפּף געזעטצט האבע. ניין! דיעזע „טהיר" ששעקט גונעמעהר גלייכזאַם אין מיינעס געהירן, אונד זיא ווירד אין מיינעס קאָפּפ בלייבען, ביז איך דאס ראָשהזעל הערוספינדען ווערדע!" . . .

„לאַסטע עס גוט זיין! (ואנטע ר' שמואל מיט טיע-פעם זיפפער) יא, לאַסטע עס גוט זיין, ליעבע היה! איהר האבט דאָך מיינען ברודער ר' יוסף ניכט זאָ גוט געקאָנגט, וויא איך. ער וואַ אלל זיין לעבען איין שוואַכ-קאָפּף. אונד זאָ דירפטע איהר איך ניכט איינרעדען, דאס ער קנאַפּפ פאָר זיינעם הינשיידען פלאַטצליך געשיידט געוואָרדען זייא! ער האט געווים נור אין פערווירונג געשפּראָכען, וויא דיעס איך ביא איהם אים געוזונדען צוישטאנדע אָפּט דער פאַלל וואר . . . דאָך דא פאַללט מיר עטוואס איין. מיין ברודער ר' יוסף, דער איין פראָמער מאַנן וואר, אבער איין זעהר שוואכעס נעדאַכטנים בעזאס, דירפטע פיעל-לייכט אן דער טהיר דיא צוויי „יאהרעס-צייטען" פאָן דעס נאָטטעלינגען פאַטער אונד דער נאָטטעלינגען מוטטער איס-געשריעבען האבען, דאמיט ער יא ניכט פערגעסטע, אם „יאהרס-צייטס-טאג" צו פאַסטען אונד „קדיש" צו זאגען. אלס ער גון פיהלטע, דאס דער מאַדעס-ענגעל" („מלאך המות") זיינעם קראַנקען-לאַגער זיך נאָהערטע, דא מאַנ ער וואָהל אן דען טאָר אונזערער עלטערן נעדאַכט האבען, וועס-האלב איהם דיא „טהיר" מיט דען אן דערזעלבען אויפגע-שריעבענען „יאהרס-צייט-טאגען" אין עראינגערונג קאַם. דאס. ליעבע פרויא היה, מאַנ דיא אויפלאָזונג דעס נאַנ-אבער, מיין נאָטטע! ווער האבען נעווים איינע שלעכטע, זעהר שלעכטע וועלט, אין וועלכער מאַן ניעמאנדעס טרויען קאַנן! מאַן שטיעהלט. מאַן רויבט, מאַן פערגאַנטטייט אללעס, אל-לעס, וואס מאַן נור אין דיא האָנדע בעקאָממט. אללין איך דיא הערען דיעבע האבען יא שטארקע קאָפּפ! ניעמאנד אונטער אלל דיעזען באַזע-וויכטען האט נאָך יע איינע „יאהרעס-צייט" נעשטאָהלען! ווענן אלזאָ איער ברודער ר' יוסף אויף דער „טהיר" בלאָס דיא „יאהרעס-צייטען" זיי-נעס פאַטערס אונד זיינער מוטטער אויפגעשריעבען העט-טע, דא ווירדען דיעזע יא אויך יעפטעט נאָך דאָרט שטע-הען. דיא „יאהרעס-צייטען" ווירדע וואָהל קיין „לאַנגפינגער" זיך אנגעאיינעט האבען!... איהר האבט מיך וואָהל פער-שאַנדען, ר' שמואל! היערויף קאָנגעס איהר מיר וואָהל, טראָטץ איערעס שטארקען קאָפּפס, דאָך ניכט אנטוואָרטען... גון זאגע איך איך: איך ווערדע דיא מוטטער דיעזעס קינדעס זיין. וויא איינע ווירקליכע מוטטער ווערדע איך איבער דאס-זעלבע וואַכען. אונד זאָללטע איך ענדליך דען ענטדעקען, דער דיעזער „תומה" איין אונרעכט געטהאַן, זאָ ווערדע איך וויא איינע לאָווין דא שטעהען, אום אן דעמזעלבען, אים נאַמען נאָטטעס, דעס פאַטערס אללער וואיזען, עמפ-פינדליכע ראַכע צו איבען. אונד דאס זאָללט איהר שאָן הייטע וויסען, דאס ווער יענע „טהיר" אויף דעס נעוויסען האט, דעס ווירד דיא טהיר אים „גן עדן" פערשלאָסען בלייבען! דאס, ר' שמואל, האבע איך הייטע נעזאגט! ווער דא גלויבט, דאס איך היעמיט איינע „נאַרריעהייא" נעשפּראָכען האבע, דער מאַנ דעסען נעווים זיין, דאס מאַן דיעס אים הימעל ניכט אלס „נאַרריעהייא בעשראָטען ווירד!"

(פאָרטזעצונג פאָלגט.)

---

* (דיא כאָלעראַ אין איטאַ-ליען) איזט ליידער אים שטיינען בענריפפען. מאַן האָפפט אינדעס, דערזעלבען דורך ענערגיש דורכ-געפיהרטע מאַסרעגעלן זיטענס דער בעהאַרדען אלסבאלד איינהאלט טהון צו קאָנגען.

* (פּאָסט-דיעבשטאַהל אין קראָאַציען) אוים דער שטאַדט קראַפינא וווִרד געמעלדעט: אם 3-טען דיעזעס איט פאָם הויז-זיגען שטייער-אַמטע דער בעטראג פאָן 23,000 גול-דען אן דיא לאַנדעס-הויפט-קאַססא אין אגראַם פער פאָסט געזענדעט וואָרדען. דיעזע זענדונג איזט פער-שוואונדען, גלייכצייטיג אבער אויך דער פאָסט-מייסטער פאָן קראַפינא! אָב היעבייא דער פאָסט-מייסטער זעלבסט דער שולדיגע איזט, אָדער אָב דערזעלבע פיעלליכט פאָן דען דיעבען געוואַלט-זאַם אוים דעם וועגע געשאַפט וואורדע - דאס דירפטע דיא איינגעליטעטע אונטערזוכונג באלד צו טאגע געפאָרדערט האבען!

* (ענטדעקונג איינער גע-היימען דרוקערייא.) אין ווין וואורדע דיעזער טאגע איינע געהיימע דרוקערייא אין איינעם קעללער ענטדעקט, וועלכע דיא אנאַרכיסטען בע-ניטצטען צור פערפאָפענטליכונג אהרער איפיה-רערישען שריפטען. דיא דרוקערייא זאַממט דען פאָרגעפינדענען בראַנד-שריפטען וואורדע נאַטור-ליך מיט בעשלאג בעלעגט. מעהרערע הייפטלינגע דער אנאַרכיסטען, וואָרונטער אויך דער זעטצער אונד לייטער דער דרוקערייא, בעפינדען זיך בע-רייטס אין דער געוואַלט דער פאָליציא.

* (פרינץ יאָזעף פאָן זאַכסען-קאָבורג-גאָטהא) דער בים בעשטיגען איינעם געבירגעס אין אויסעע, וויא ווייר פאָר קורצעס געמעלדעט, דורך איינען שטורץ לעבענס-געפאַהרליך פערוואונדעט וואורדע, דירפטע דענן דאָך אם לעבען ערהאַלטען בליבען. איינע זאָעבען איינ-געטראָפענע דעפעשע מעלדעט נעמליך, דאס אין דעסען בעפינדען איינע בעסערונג איינגעטרעטען, וועלכע איינע פאָללשטאַנדיגע גענעזונג האָפ-פען לאָסט.

* (דיא ערא פּגונג דער סער-בישען באַהנען) פאָנד אם 5-טען דיעזעס שטאַטט. דיעזע טהאַטזאַכע איזט אויך פיר אונזערע מאָנאַרכיע ערפרייליך, ווייל היעדורך אונזער האַר-דעל נאָך דעם „אָרענטע" האָפענטליך איינען נייען אויפשוואונג נעהמען דירפטע.

ניסעס צווישען דייטשלאנד, עסטערייך-אונגארן אונד רוסלאנד", דאס דיעזעס לעטצטערע, אָהנע זיך אום דען וויללען זייגער צווייא מיטפערבינדעטען צו קיממערן, דען קריעגס-צוג נעגען דיא טירקייא אונ- טערנאָממען! רוסלאנד קאנן איינמאל זיינע אלטע „אָריענטאלישע פאָליטיק" זיך ניכט אום דעם קאָפּ שלאגען. עס ווילל דורכאויס בײַ קאָנסטאנטינאָ- פעל פאָרדרינגען, וואס יעדאָך נור דאנן מאָגליך וועד- רע, ווענן עס איהם געלינגט, דיא העררשאפט אונ- זערער מאָנארכיע אין באָסניען צו פערניכטען. ווייר פירכטען דאהער רעכט זעהר, דאס וועהרענד קאָ- זער-קאָניג פראנץ יאָזעף I. אונד אלעקסאנדער III. זיך אין שקיערניעווצע דיא האָנדע ריכען דורפטען, אין באָסניען דיא געהיימען רוסישען אגענטען אונ- טער דער בעפאָלקערונג איהרע שטראָפליכען הע- צערייען געגען אונזערע מאָנארכיע פאָרטזעטצען. פאָן דער געוויסענלאָזען פאָליטיק רוסלאנדס קאנן מאן זיך ליידער ניכטס בעסערעס פערשפּרעכען! וויא אויס בער ליין זאָעבען טעלעגראפירט ווירד, דורפטע בײַסמארק אין דער מאנארכיע-צוזאמענ- קונפט קוים געהיילגעמען. אום זאָ עהער דורפטע עס אבער דער רוסישען פאָליטיק געלינגען, איהרען ביזהעריגען פערדערבליכען וועג אונגעשטאָרט פאָרטצוזעטצען!

דאס נייע געווערבע-געזעטץ.

— אם 1-טען אָקטאָבער אין קראפט טרעטענד. —

בעקאנגטליך האט דער אונגארישע ריכסטאג אין נייעם „געווערבע-געזעטץ" „געשאפען", וועלכעס שאָן אם 1-טען אָקטאָבער אונס לעבען טרעטען ווירד. ביזהער הערדשטע אין אונגארן פאסט פאָלל- שטאָנדיגע „געווערבע-פרייהייט." עס דורפטע נעמ- ליך יעדער נאך בעליעבען יעניעס געווערבע בע- טרייבען, וועלכעס איהם זיצהאנטע, אבגעליך ער דאס- זעלבע ניע געלערנט האטטע. דאס נייע „געווערבע- געזעטץ" ענטהאלט יעדאָך מאנכע וועזענטליכע בעשראָנקונג דער געווערבע-פרייהייט. זאָ צום בי- שפיעל גיבט עס לויט דעם נייען געזעטצעס ניכט וועניגער אלס 46 געווערבע-ארטען, דיא נור פאָן דרעמיענגען אויסגעאיבט ווערדען דורפען, וועלכער זיך בײַ דער געווערבע-בעהאָרדע מיט איינעם „בעפאָהיגונגס-צייגניס" אויסווייזען קאָנען. זאָ דורפען אונטער אנדערען דיא באָקקעריי, בוך-בינ- דעריי, דרעכסלעריי, פפיפענשניידעריי, טיש- לעריי, אוהרמאכעריי אוי זי וי נור אונטער נאכ- ווייז אייניעס בעפאָהיגונגס-צייגניסעס אויסגעאיבט ווערדען. צור אויסאיבונג אייניגער אנדערער גע- ווערבע-ארטען איזט זאָגאר אייגע זאָנדערגאנגטע „קאָנצעסאָן" („בעהאָרדליכע בעוויליגונג") ער-

פאָרדערליך. — אין דען נוממערן 53 אונד 54 דער „נייען יידישען פעסטער צייטונג" האבען ווייר ערסט פאָר קורצעס צוויי „מיניסטעריאל - ערלאָססע" פערפאָפענטליכט, אין וועלכען אללע יענע געווערבע- ארטען גענוי אויפגעצאָהלט וואָרדען, צו דערען אויסאיבונג דער נאכוויין אייניעס „בעפאָהיגונגס- צייגניסעס" אָדער אייניער „קאָנצעסאָן" ערפאָר- דערליך זינד. ווייר וואָללען אין דער „נייען יידישען פעסטער צייטונג" אין אייניגען „פאָרטזעטצונגען" אללע יענע §§ דיעזעס געזעטצעס מיטטהיילען, דערען קענענטניס, אונזערעס עראכטענס, אונזערען געשאָטצ- טען לעזערן פאָן פראקטישען נוטצען זיין דירפטע.

§. 1 אויף דעם געביעטע דער לאָנדער דער אונגארישען קראָנע דארף יעדע „גראָס-אָהרעגע", אָדער פיר גראָס-אָהריג „ערקלאָרטע" פערזאָן, אָהנע אונטערשיעד דעס געשלעכטעס, יעדען געווערבע-צווייג, וואָרונטער איך דער האנדעל צו פערשטעהען איזט, וואָ איממער זעלבסטשטאָנדיג אונד פריי אויסאיבען.

§. 2 מינדער-אָהריגע פערזאָנען דירפען, ווענן זיא איהר 18-טעס לעבענסיאהר בערייטס פאָלל- ענדעט האבען, בײַ איינוילליגונג דעס פאטערס אָדער דעס פאָרמונדעס, ווענן דיא פאָרמונדשאפטס- בעהאָרדע דיעזע איינוילליגונג גענעהמיגטע, זעלבסט- שטאָנדיג אין געווערבע בעטרייבען, אונד ווערדען זיא דעזדוך גראָס-אָהריג.

§. 3 זעלבסט „וויריסטישע פערזאָנען" (וויא עטוואָ איינע אקציענ-געזעלשאפט, איינע געמיינדע אוי זי וי) דירפען עבענפאללס פרייא אין געווערבע בעטרייבען, ווענן זיא היעפיר איינען גלאיגענטען „געשאָפטס-ליטער" אנשטעללען.

§. 4 ווער אין געווערבע צו בעטרייבען בע- אבזיכטיגט, איזט פערפפליכטעט, דיעזע זיינע אב- זיכט דער צושטאָנדיגען געווערבע-בעהאָרדע שריפט- ליך אנצוזייגען, בײַ יענען געווערבען, צו דערען אויסאיבונג אין „בעפאָהיגונגס-צייגניס" ערפאָרדערליך איזט, מיט איך דאס לעהרליגנס-צייגניס בייגעגעבען, וויא איך דער נאכוויין געלעפערט ווערדען, דאס מאן נאך בעענדיגונג דער לעהר-צייט מינדעסטענס צוויי אָהרע הינדורך אין אייניער ווערקשטאָטטע אָדער אין אייניער פאָבריק דיעזעס געווערבע-צווייגס געאָבייטעט האט! — איזט דיעס געשעהען, זאָ מוס דיא געווערבע-בעהאָרדע דעם בעטרעפפענדען בייגען לאָנגסטענס דריא טאגען אין „צערטיפיקאט" (געווערבע-שיין) אויספאָלגען. זינד דיעזע דריא טאגע נאך דער אנמעלדונג פערשטרייכען, אָהנע דאסס דאס „צערטיפיקאט" דעם בעטרעפפענדען מיטטעלערווייל צוגעשטעללט וואָרדע, זאָ קאָנען ער, אָהנע דאס זעזעלבע אבווארטען צו מיסען, דען בע- טרייבע זיינעס געווערבעס פרייא בעגיגנען.

5. §. דא דיא געווערבע- אָדער האנדעלס- לעהרלינגע געזעטצליך אייגע שולע בעזוכען מוס- סען, זאָ איזט דעריגיגע, וועלכער דען בעגינן אי- נעס געווערבעס אנמעלדעס, פערפפליכטעס, גלייכ- צייטיג אן דיא אָרטס-קאססא אינען בעטראג צו גונסטען דיעזער געווערבע- אונד האנדעלס-שולען צו ענטריכטען. דיעזער בעטראג איזט אין פאָלגענ- דער וויזע פעסטגעשטעללט: אין בודאָ-פעסט 10 גולדען; אין אָרטשאפטען מיט מעהר אלס 10,000 אינוואָהנערן 5 גולדען; אין אללען איבריגען אָרט- שאפטען נור 1 גולדען.

(פאָרטזעטצונג פאָלגט.)

פערשיעדענע נייאיגקייטען.

* (קאָנינג מילאן אין ווייען.) דיא סערבישע קאָנינגין נאטאליע אונד דער קראָנ-פרינץ אלעקסאנדער זינד פרייטאג, אום 10 אוהר פאָרמיטטאג, פאָן ווייען נאך דעם קור- אָרטע גלייכענבערג אבגעריייזט. קאָנינ מילאן בעגלייטעטע זיא בײַ זיצ ווייאנבאהן, וואָרויף דער- זעלבע פאָן איינער האָפ-עקוויפאשע אבגעהאָלט אונד אין דיא קאָזערליכע בורג געפיהרט וואָרדע. — זיינע מאיעסטעט קאָזער-קאָניג פראנץ יאָזעף I. טראָף אם 6. דיעזעס, 1 אוהר נאכמיטטאג, פאָן דען מאנאָווערן בײַ פרעסבורג אין ווייען אין, אום זיינען האָהען גאסט צו בעגרייסען.

* (שלוס-שטיינלעגונג אין גראָס-ינגאגע.) ווייר האבען ערסט יינגסט דעם בײַם אייגער סינאנאָגע „אין גאָטהיעשעס שטי- לע" אום וויעגער בעצירקע „מאריא-הילף" ערוועה- נונג געטהאן. דיעזע סינאנאָגע איזט אויך דאדורך מערקווירדיג, דא זיא צור ערגאנזונג אן דיא פער- מאָהלונג אונזערעס קראָנ-פרינצעס-פאאר ערבוט וואָרדע. דיעזען דאָנגערסטאג פאָרמיטטאג פאָגר אום בײַזיין דעס שטאטהאלטערי-ראטהעס, גראָפען שטאלבורג, אונד מעהרערער רייכס-אטהס-אבגעאָרדנעטען דיא שלוסשטיינ-לעגונג אין פייערליכער וויזע שטאטט, בײַ וועלכער געלעגענהייט דיא מיטגליעדער דעס סינאנאָגע- פאָרשטאנדעס פאָלגענדעס דאקומענט אונטערצייכ- נעטען: „ווייר מיטגליעדער דעס סינאנאָגע-פאָר- שטאנדס צו מאריא-הילף בעאורקונדען היעמיט: „צום צייכען טרייער אנהאָנגליכקייט אין זיינע מא- יעסטעט, אונזערן אללערגנאָדיגסטען קאָזער פראנץ יאָזעף I. זאָוויא אן דאס אללערהאכסטע קאָזער- הויז וואָרדע בעשלאָסען, אין הויז צור אנ- בעטונג גאָטטעס אונד צור „עראנגערונג אין דיא פערמאָהלונג זיינער קאָזערליכען אונד קאָ- נינגליכען האהייט, דעס דורכלויכטיגסטען קראָנ-

---

פאָלליעטאָן.

טאגטע הוה, דיא לאנד-רעבעצין.

פאָן דר. סאמועל סטיאסני.

(5-טע פאָרטזעטצונג.)

„אבער וואס העטטע איך דענן מאכען זאָללען? (שטאָהנטע ר' שמואל, פערצווייפלונגספאָלל מיט דען האנ- דען רינגענד) איהר וואָללטעט מיר יא ניכט גלייבען, אונד דא מוסטע איך וואָהל שווייען!..."

נאך אייניגער שטילליגקייט פאָגן מעהרערען מינוטען שיקטע זיך דיא אלטע פרויא צום ווענגעהען אן. זיא האָב דיא קלי- נע דבורה ווידער אויף דען אָרם; דאס הערץ וואר איהר וויא פאָן אייזערנען רייפען אומשפאנגט דיא ערגריפ- דיא טהיר-קלינגע אונד זאגטע מיט צישטערנדער שטימע:

„גוט ווערדע איך דאס אייניגע קינד איירעס פער- שווארבענען בײַדערס איינסטווייליגן בײַא מיר האלטען; איך זעהע שאָן, דאס דער אָבען אים זיעבענטען הימעל, נעהיילינגס דייא זיין נאמע, עס זאָ ווילל, דאס אויך איך וויסען זאָלל, וואס איינע מוטטער איזט! איך ווילל אלזאָ איינסטווייליגן בײַא דיעזער קליינען „יתומה" מוטטער- שטעללע איינגעהמען! זייד איהר דאמיט צופרידענד?"

„דאפיר ווירד איך דער אללמאָכטיגע אין זיינער היממלישען גנאדע רייכליך ווענגען; קינדער אונד קינדעס- קינדער ווערדען דאפאָן שפרעכען, ווענן ווייר לאָנגסט שאָן ניכט מעהר אויף דיעזער וועלט זיין ווערדען, וואס איהר אן אייניעס אייך פרעמדען קינדע געטהאן!"

חיה גינג ר' שמואל בעגלייטעטע זיא בײַ צור טהיר. מערקווירדיג! ערסט בײַם אנבליקע דער „טהיר" ער- איינערטע זיך דיא אלטע פרויא. דאס זיא מיט ר' שמואל איבער דיא הויפטאכע, געגליך דאריבער, וואס ר' יוסף אין זיינער שטערבע-שטונדע מיט דעם וואָרטע „טהיר" איינענט- ליך אנדייטען וואָללטע, נאר ניכט געשפּיאָכען האטטע. זיא מוסטע שטעהען בליבען, אום דיא זאכע דענן דאך פאָרצו- ברינגען, וויא זעהר איהר אייך דיא וואָרטע שווער פאָן דען ליפּפען קאמען.

„הערט דאך, ר' שמואל! (זאגטע דיא אלטע פרויא) איך מוס מיט אייך דאך פאָן עטוואס רעדען, וואס אייך אונ- בעקאנגט געבליבען איזט! אייער נאָטשטעלונגע בײַדער ר' יוסף האט אייניגע מינוטען פאָר דיעזעס טאָדע פאָן אייניגע „טהיר" געשפּיאָכען. ער האט דאביי איינגעזיפען, דאס איהם אונד זיינעם קינדע איין נראָסעס אונרעכט געשעהען ווערע! ער האט דאך מיט דעם וואָרטע „טהיר" עטוואס זאָ- גען וואָללען, וואס פיר זיין קינד, פיר דיעזע אונגליקליכע „יתומה" דא, פאָן נוטצען זיין זאָללטע. איך קאָנן עס מיר ניכט אנדערס דענקען, אלס דאס ער דאָרט איינענד איין „נוטהאבער" אויפגעשריעבען. איהר זאָללטעט אלזאָ וועגנ- סטענס דאפיר זאָרגען, דאס דיעזעס עלטערנלאָזע קינד, פיר וועלכעס איהר ניכט זאָרגען קאָנגעט אָדער וואָללטעס, קיינען שאדען דורך טייליאָזע מענשען ערליידען זאָלל!"

איין טרוירינעס, שטילליעס לאָכעלן לאָכעלן שליך איבער דיא געזיכטס-צינע דעס ר' שמואל. נאך איינינעס בעזינגען זאגטע ער:

„איך מוס אייך, מיינע ליעבע חיה, מיינע נאגטע מיינונג שאָן אָפפען העריסזאגען. איהר זייד ווירקליך איינע נאָרריין! איהר זעהט וואָהל, דאס איך אויך אים מיט- דעסען ניכט אויפגעריעגט בין. אבער זאגטע דאך זעלבסט, איזט עס קיינע לאָבעליכע נאַרעטהייא, וואס איהר דא אין דען קאָפּף געזעטצט האבט! ווייס איך דענן ניכט זעלבסט אם בעסטען, וויא עס אום דיא פערהאלטניססע מיינעס בײַ- דעס ר' יוסף געשטאנדען וואר. ער וואר איין בלוט-ארמער מענש, דער ניכטס עראבריגען קאָנגטע. ער מוסטע נאָטט דאנקען, דאס ער זיך זיין טאָגליך בראָד שאפפען קאָנגטע. ער האטטע קיינע שולדען אויסשאָלדיג. ר' יוסף וואר עבען זאָ ארם, וויא איך ליידער אויך הייטע נאך בין. אונד ווענן איך הייטע שטערבע, ווער נעמט זיך דא מיינער קינדער אן?" — —

חיה שאגד פאסט בעזוינגגלאָז דא. זיא זאה איין, דאס זיא פאָן דעם ר' שמואל ניכטס הערויסבערגען קאָנגע. אבער איינע איינערע שטיممע זאגטע איהר, דאס זיא דענן דאך אויף דעם רעכטען ווענע זיך בעפינדע, אונ- דעם זיא זיך אן ר' שמואל געווענדעט, דא ער איממערהין, מיטטעלבאר אָדער אונמיטטעלבאר, בײַא דיעזער אנגעלע- גענהייט דיא האנד אים שפּעלע האבען מיסען. זיא וואָלל- טע דאהער פאָן דער שטעללע ניכט ווייכען אונד נאהם פאָן נייעם דאס וואָרט:

„אונד איך קאָנן מיר, דיא „נאַרעטהייא", וויא איהר זיא נעננט, דאך ניכט אויס דעם קאָפּפּ שלאגען (זאגטע איהר). קיינער וואר יא בײַא דעם לעטצטען אשהעס-צונג אייערעס בדודעס צוגעגען, אלס עבען נור איך אללין. אונד זאָ האָרטע עבען ווידער נור איך, וויא דער שטערבענדע מיט נראָסער בעשטممטהייט פאָן אייניער „טהיר" געשפּיאָ- כען, וועלכע פיר איהן אונד פיר זיין קינד פאָן זאָ אויסער- אָרדענטליכער ווכטיגקייט געוועזען צו זיין שיינען. אונד איך מוס איך זאגען, דאס ער דאמאלס בײַא פאָללעס בע-